



# MESI

Simplifying Diagnostics

## Guida rapida

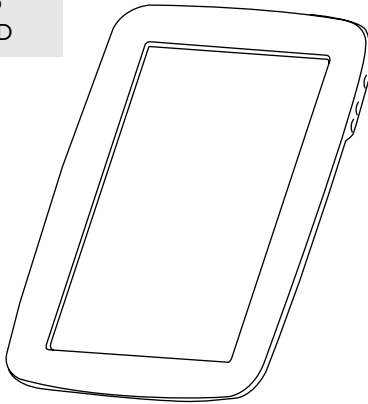
### MESI mTABLET

Sistema wireless tablet per uso medico

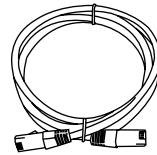
#### COSA CONTIENE LA CONFEZIONE?

Tablet per uso medico

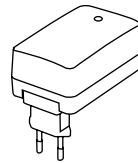
**Modello**  
MTABMD



Cavo Ethernet schermato - 2 m

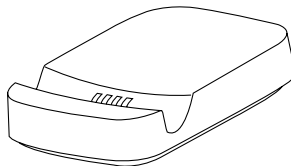


Alimentatore per MTABDSW.



Docking station MESI mTABLET con punto di accesso.

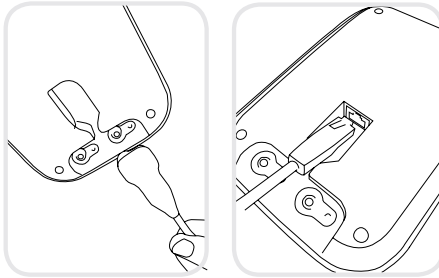
**Modello**  
MTABDSW



Prima di utilizzare il dispositivo per la prima volta, leggere attentamente il manuale d'istruzioni e seguire le raccomandazioni qui: [www.mesimedical.com/support/mTABLET/IFU](http://www.mesimedical.com/support/mTABLET/IFU).

## PRIMO UTILIZZO

### 1. Collegare il dock



Collegare la stazione di ricarica alla rete elettrica e alla rete LAN attraverso il cavo di rete e l'alimentatore forniti.

### 2. Impostare MESI mTABLET



Prima del primo utilizzo porre MESI mTABLET sulla stazione di ricarica per ricaricarlo completamente.

Quando MESI mTABLET è caricato, premere il tasto ON/OFF sulla destra del tablet per accendere il dispositivo.

### 3. Primo avvio



MESI mTABLET è disponibile in diverse lingue; selezionare la **lingua** che si desidera dal menù a tendina. Questa impostazione può essere modificata in seguito nelle impostazioni utente.

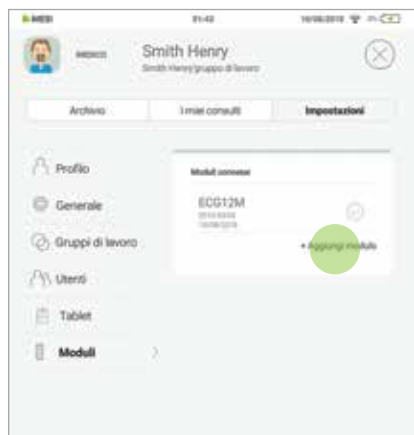
La docking station di mTABLET è provvista di un **punto di accesso Wi-Fi integrato** al quale mTABLET si conetterà automaticamente al primo utilizzo.

In caso si volesse utilizzare una rete wireless differente, è possibile selezionarla dalla lista inserendo le informazioni di sicurezza.

Il Wi-Fi non è richiesto per le funzioni essenziali di MESI mTABLET, mentre è necessario per sincronizzare le misurazioni con l'applicazione web MESI mRECORDS.

## ACCOPIAMENTO DI UN MODULO DIAGNOSTICO

Prima di poter eseguire qualsiasi registrazione, il modulo appropriato deve essere accoppiato al proprio MESI mTABLET. Prendere il MESI mTABLET e aprire il tab utente.

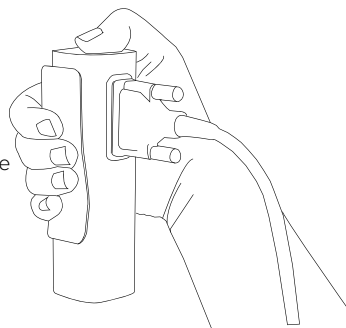


### Fase 1

Andare su **Profilo utente > Impostazioni > Moduli > +Aggiungi modulo**

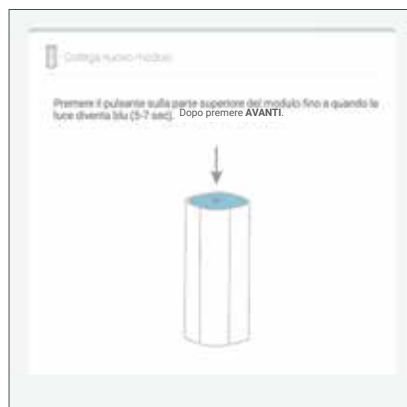
### Fase 2

Premere il pulsante sulla parte superiore del modulo appropriato.



### Fase 3

Quando MESI mTABLET stabilisce una connessione con il modulo, la luce sulla parte superiore del modulo cambierà. Confermare il processo di accoppiamento premendo nuovamente il tasto sulla parte superiore del modulo.



### Fase 4

La schermata finale indica la corretta connessione tra MESI mTABLET e il modulo wireless. È possibile accedere a tutte le informazioni tecniche sui moduli connessi in **Profilo utente > Impostazioni > Moduli**.



## ATTENZIONE



*Gli utenti del MESI mTABLET devono essere adeguatamente formati sull'uso del dispositivo. Prima del primo utilizzo del dispositivo, gli utenti devono leggere attentamente tutta la documentazione d'uso nonché seguire le istruzioni per l'uso dei dispositivi collegati.*



*Utilizzare solo accessori e altre parti raccomandate o fornite da MESI. L'utilizzo di accessori non forniti o raccomandati può causare infortuni, informazioni inaccurate o danneggiamento al dispositivo.*



*Non utilizzare questo dispositivo in aree dove è presente un rischio di esplosione o vi sia presenza di gas infiammabili come gli agenti anestetici.*



*L'alimentatore deve essere collegato a una presa facilmente accessibile (l'alimentatore serve anche per l'isolamento galvanico). Al fine di evitare possibili scariche elettriche, non smontare il dispositivo. All'interno non sono presenti parti sostituibili. Per l'assistenza rivolgersi solo a personale qualificato.*



*Utilizzare esclusivamente agenti detergenti non aggressivi per pulire il dispositivo. Il dispositivo può essere pulito con un panno umido.*



*Proteggere il dispositivo dall'umidità, dai liquidi e da temperature estremamente alte o basse. Proteggere inoltre il dispositivo da stress meccanici ed evitare l'esposizione diretta ai raggi solari, in quanto ciò potrebbe causare il malfunzionamento del dispositivo.*



*Non eseguire mai alcun tipo di riparazione da soli. Non aprire il dispositivo. Il dispositivo non contiene alcuna parte che possa essere sostituita dall'utente. Non modificare o adattare il dispositivo. In caso di problemi contattare il proprio rivenditore o distributore.*

## INFORMAZIONI SUL DISTRIBUTORE

## INFORMAZIONI DI CONTATTO MESI

**Indirizzo** MESI, development of medical devices, Ltd.  
Letališka cesta 3C  
SI-1000 Ljubljana  
Slovenia, Unione Europea

**Telefono** +386 (0)1 620 34 87  
**E-mail** info@mesimedical.it  
**Sito web** www.mesimedical.com

# ACCOUNT UTENTE

## 1. Registrare il proprio account utente

The screenshot shows the MESI mobile application interface. At the top, there are two tabs: "Login" (selected) and "Registrali". Below the tabs, there are several input fields for registration: "Email", "Password", "Conferma password", "Nome", "Cognome", "Specializzazione", "Ruolo", "Indirizzo", "Indirizzo studio", "Email studio", and "Site web studio". A green "Registra" button is at the bottom. At the bottom left, there is a user profile for "Smith Henry" with a small avatar and the role "Amministratore".

The screenshot shows the MESI mobile application interface for user selection. It displays a grid of 12 avatars representing different users. Below the grid, there are two buttons: "ANNULLA" and "OK".

Ogni utente che utilizza MESI mTABLET deve registrare un account che gli permetterà inoltre di accedere ai dati in modalità sicura su altri dispositivi (PC, tablet o telefono se necessario).

## 2. Gruppi di lavoro

The screenshot shows the MESI mobile application interface for creating a new work group. The title is "Gruppi di lavoro (CR-4)". Below the title, there is a message: "Abbiamo creato un nuovo gruppo di lavoro Carlos Blanco". There are several input fields for group details: "Livello posizione studio medico", "Settore", "Nome studio", "Via studio", "Fax studio", "Indirizzo studio", "Email studio", and "Site web studio". At the bottom, there are two buttons: "ANNULLA" and "OK".

Ogni medico può essere il proprietario di un solo gruppo di lavoro ma può essere invitato a far parte di più gruppi di lavoro. Allo stesso tempo può aggiungere più infermieri o medici al suo gruppo di lavoro. Gli infermieri, invece, possono far parte di più gruppi di lavoro ma non possono crearne di nuovi né aggiungere nuovi utenti a un gruppo preesistente. Questo sistema consente una maggiore supervisione dell'accesso ai dati dei pazienti.

## MESI mRECORDS

È possibile accedere a MESI mRECORDS con gli stessi dati di login utente di MESI mTABLET su <https://mrecords.mesimedical.com>. Essendo mRECORDS un'applicazione web, è accessibile da qualunque postazione e in qualunque momento. Tutte le misurazioni e le informazioni del paziente sono sincronizzate tra MESI mTABLET e MESI mRECORDS, fornendo al personale medico un accesso immediato alle informazioni disponibili.

Per maggiori informazioni e tutorial è possibile accedere o registrare un nuovo account su <https://mrecords.mesimedical.com>.

